

GUa gi b [g' =bj Ygha YbhUfa 'k]''5g]Ybg YfghYb '6`cW_WXU]b!9H: 'j YfZc`[Yb

8Yf' =bj Ygha YbhUfa 'j cb'GUa gi b ['k]''Y]bYb'6`cW_WXU]b!9H:
']ghYbž'XYf'XYa '6@C?'9H: 'j cb'5a d`]ZmigY\ f'À\b`]WX`]gh'9g
k]fX'Yfk UfhYhž'XUgg'XYf': cbXg'Y]bYb'?cfV'[fc»Yf'?fmdhc!
i bX'6`cW_WXU]b!HYWXbc`c []Yi bhYfbY\ a Yb' bUWXV`]XYhž
XUfi bhYf'7c]bVUgY'i bX'; U`UI mi8][]hU'8Yf' =bj Ygha YbhUfa
XYf'GUa gi b [; fci d'j YfZc`[h'6Yf]WXhYb'ni Zc`[Y'5g]Ybg
YfghYb'6`cW_WXU]b!9H: ži a 'j cb'XYf'k UWXgYbXYb'BUWXZfU[Y
ni 'dfcZ]h]YfYb"'GØX_cfYUg'GUa gi b ['5ggYh'A UbU[Ya Ybh
k]fX'j Yfgi WX'Ybž'XYb': cbXg']f[YbXk Ubb']b'XYf'YfghYb'<À`ZhY
XYg'»\fYg'&\$&&'Ub'XYf'<cb[_cb[Yf'6ØfgY'Ui Zni `Y[Yb"'8]Y
'?cfYU'9Wčbca]W8U]'mi8cbbYfghU['[Ya Y'XYh"'9g']gh'XUg
YfghY'A U`ž'XUgg'Y]b']b'5g]Yb'UbgÅgg][Yf'9H: `X]YgYf'5fh' 'ni
XYa 'Ui WX'?'fmdhc'[Y\Øfh' / Ua d^Y''d/

- 8Yf' ðj Ygha YbhUfa 'j cb'GUa gi b['k]''Y]bYb'6`cW_WU]b!
9H: '']ghYbž'XYf'XYa '6@C?'9H: 'j cb'5a d`]Zm'gY\`f`À\b`]W
]gh
- 9g'k]fX`Yfk UfhYhž'XUgg'XYf': cbXg'Y]bYb'?cfV'[fc»Yf
?fmdhc!'i bX'6`cW_WU]b!HYWbc`c[]Yi bhYfbY\`a Yb
bUWV]'XYhž'XUfi bhYf'7c]bVUgY'i bX'; U`UI m'8][]hU`

8Yf' ðj Ygha YbhUfa 'XYf'GUa gi b['; fci d`j YfZc`[h'6Yf]W`hYb
ni Zc`[Y'5g]Ybg'YfghYb'6`cW_WU]b!9H: ži a 'j cb'XYf'k UW`gYbXYb
BUW`ZfU[Y`ni `dfcZ]h]YfYb"

GØX_cfYUg'GUa gi b['5ggYh'A UbU[Ya Ybh'k]fX'j Yfgi W`Ybž'XYb
: cbXg']f[YbXk Ubb`]'b'XYf'YfghYb'<À`ZhY'XYg'`X\`fYg'&\$&&'Ub'XYf
<cb[_cb[Yf'6ØfgY'Ui Zni `Y[Yb"8]Y'?cfYU'9W`bca]W8U]`m
8cbbYfghU['[Ya Y`XYh"

9g']gh'XUg'YfghY'A U`ž'XUgg'Y]b`]'b'5g]Yb'Ubg`Agg][Yf'9H: `X]YgYf'5fh'
ni `XYa 'Ui W`?'fmdhc`[Y\`Øfh`]'b'XYf'FY[]cb'bch]Yfh'k]fX"9g'k]fX
Yfk UfhYhž'XUgg'XUg': U\`fnYi []Y]bYb'?cfV'[fc»Yf'6`cW_WU]b!
HYWbc`c[]Yi bhYfbY\`a Yb'j YfZc`[Yb'k]fX"

8Yf'I a ni ['Zc`[h'XYf', VYfbU\`a Y'j cb'Xi fW`'XYb
JYfa Ø[Ybgj Yfk U`hYf'I G!9H: !5bV]YhYf'5a d`]Zm'<c`X]b[
7ca dUbm'9bXY'A `fnž'Ub'XYf'g]Y'g]W`ØVYf'Y]bY
Nk YW_[YgY`gW`UZh'a]h'&\$'i `VYhY']][hY"8Yf' ðj Ygha YbhUfa ']gh
'Ui h'U'XYf'YI _'i g]j Y'9H: !DUf`hbYf'j cb'5a d`]Zm]'b'5g]Yb`
DfYggYa]hhY]'i b["

9g'k]fX`Yfk UfhYhž'XUgg'XYf'9H: 'j cb'GUa gi b['XYa '6@C?'9H: 'j cb
5a d`]Zm'gY\`f`À\b`]W`'gY]b'k]fX`'k Ybb'Ui W`'i bhYf'gY]bYf'Y][YbYb
A Uf_Y`'XYf', \$'i `gY]bYg'BYh'hcj Yfa Ø[Ybg]'b'5_h]Yb'j cb
6`cW_WU]b!VUg]YfhYb'I bhYfbY\`a Yb']bj Ygh]Yfh`'Ni `XYb'Hcd!

6YghÀbXYb`XYg'6@C?'9H: '[Y\ ÒfYb'7c]bVUgYž'A]WfcghfUHY [mž
Bj]X]Už'G6=<c`X]b[g'i bX'; U`UI m'8][]hU"

6`cW_\\U]b!VUg]YfhY`9H: g`bY\\a Yb`bUW\\`XYf`VY\\ ÒfX`]W\\Yb
; YbY\\a][i b[`a Y\\fYfYf': cbXg'[fc»Yf`J Yfa Ò[Ybgj Yfk U`hYf`]b
XYb`YhnhYb`A cbUhYb`k Y]hYf': U\\fh`Ui Ž`]b`XYf`<cZbi b[ž`X]Y
J c fhY`]Y`XYg`gdY`_i`Uh]j Yb`9]ZYfg`j cb`?fmdhc`ni`bi`hnYb"

BYVYb`XYf`J YfZc`[i b[`j cb`?fmdhcZ]fa Yb`XYW`h'6@C?'`Ui W\\
_fmdhcVUg]YfhY`9H: g`UVžXUfi bhYf`XYb`6]hWc]b!9H: `j cb`Di fdcgY
≠j Ygha Ybhg`i bX`XYb`6]hWc]b!9H: `j cb`' ≠ `7c]bg\\UfYg"

8Yf`9H: `j cb`Di fdcgY`≠j Ygha Ybhg`a]h`G]m`]b`?UbUXU`\\Uh]a
: YVfi Uf`&\$&%XYb`k Y`hk Y]h`YfghYb`6]hWc]b!9H: `Ui Z[Y`Y[hž`XYf
Xi fW`d\\mg]gW`UV[Yk]W`Y`hY`6]hWc]bg`[YXYW`h`]gh"

8Yf`GW`f]hh`ÒghY`Y]bY`9fbYi Yfi b[`XYf`9H: !5bhfÀ[Y`Ui Z`XYf
[Ubnyb`k Y`h`Ui gž`Y]bgW`]Y»`]W`XYf`i G5ž`X]Y`]\\fYb`YfghYb`Gdc h!
6]hWc]b!: cbXg`Ui Z[fi bX`XYf`j cfg]W`h][Yb`<U`hi b[`XYf`G97`bcW
[YbY\\a][Yb`a ØggYb"

GUa gi b[`5ggYh`A UbU[Ya Ybh`]gh`Y]bY`\\i bXYfhdfcnYbh][Y
HcW`hYf[YgY`gW`UZh`i bhYf`XYa `8UW`XYf`GUa gi b[`; fci`d"

..

8Yf`6Y]hfU[`GUa gi b[`≠j Ygha Ybh`5fa`Hc`Di fgi Y`5g]U`g':]fgh
6`cW_\\U]b`9H: `]gh`_Y]bY`Z]bUbn]Y`Y`6YfUhi b["

8YhU]`g

6Ygi W\\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`_fmdhc!bYk`g"Uh